

## *Ausschreibung / Invitation*

# *Internationale Trainingswoche international Training Week*

## *Rodel / Luge*

### *Oberhof*

*October, 16<sup>th</sup> – October, 21<sup>st</sup>*



**Bob- und  
Schlittenverband  
für Deutschland**

Rennstrecke / Track	RSBO Oberhof
Organisation:	Zweckverband Thüringer Wintersportzentrum Sportlicher Leiter Jägerstraße 10 D-98559 Oberhof Telefon +49 (0) 3 68 42 52 51 11 E-Mail: <a href="mailto:info@zv-twz.de">info@zv-twz.de</a>
Bahnchef / Track-Inspector:	Ralf Heidenbluth Telefon +49 (0) 3 68 42 52 08 40 E-Mail: <a href="mailto:Rennschlittenbahn@zv-twz.de">Rennschlittenbahn@zv-twz.de</a>
Anmeldung / registration:	Per Mail an: <a href="mailto:info@zv-twz.de">info@zv-twz.de</a> In der Anmeldung muss angegeben werden: <ul style="list-style-type: none"><li>▪ Anzahl der Teilnehmer</li><li>▪ der erste und letzte Trainingstag</li></ul> Bei nicht korrekter Anmeldung kann das Training durch den Bahnbetreiber abgelehnt werden. <i>Per E-Mail at: <a href="mailto:info@zv-twz.de">info@zv-twz.de</a></i> <i>Registration must have:</i> <ul style="list-style-type: none"><li>▪ number of participants</li><li>▪ first and last training day</li></ul> <i>In case of an incorrect Online registration the training may be refused by the track inspector.</i>
Meldeschluss / closing Date:	22. September 2017 / September, 22nd 2017
Kosten pro Abfahrt / costs per run:	25,00 € / Einsitzer und Doppelsitzer Alle Preise inkl. 19% MwSt, Zahlung sofort nach Trainingsende beim Bahnchef in bar oder mit Kreditkarte (VISA oder Mastercard) oder mit FIL-Vouchern. <i>25,00 € / single and doubles</i> <i>Payment directly after training at Track-Inspector, cash or with credit card (VISA or Mastercard) or with FIL-Voucher.</i>
Versicherung / Insurance:	Die Verbände bestätigen mit der Meldung, dass für die gemeldeten Teilnehmer eine entsprechende Unfallversicherung abgeschlossen ist. Der Zweckverband Thüringer Wintersportzentrum haftet nicht für Unfälle. <i>The associations confirm with the notification that an appropriate accident insurance has been concluded for the registered participants. The Zweckverband Thüringer Wintersportzentrum is not liable for accidents.</i>

Startbedingungen / *Starting:*

Es dürfen nur Athleten starten mit einer gültigen Lizenz der FIL. Die Organisation behält sich vor, Anmeldungen abzulehnen, sobald das Bahnzeitenkontingent ausgebucht ist.  
*Only athletes with a valid licence of FIL are allowed to start. If the track contingent is fully booked, the organisation reserves the right to refuse an registration.*

## ***Zeitplan / Schedule***

**von / from**

**Montag, 16. Oktober 2017 / *Monday, October the 16<sup>th</sup> 2017***

**bis / to**

**Samstag, 21. Oktober 2017 / *Saturday, October the 21<sup>st</sup> 2017***

Entgeltige Zuordnung zu den Trainingseinheiten nach Anmeldungen.  
*Finally assignment to the training session after registration.*

**- Änderungen vorbehalten / *subject to change* -**